



سُمْ الْلَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ



جمهورية مصر العربية
مجلس الدولة

رئيس الجمعية العمومية لقسم القوى والتشريع
المستشار النائب الأول لرئيس مجلس الدولة

١٥٨٧	رقم التبليغ:
٢٠٢٠/٨/٤	بتاريخ:
٤٨٥٨/٢/٣٢	ملف رقم:

السيد الأستاذ الدكتور / محافظ الشرقية

تجربة طيبة، وبعد،

فقد اطلعنا على كتابكم رقم (٢٢) المؤرخ في ٣/١٩٢٠، الموجه إلى السيد المستشار / رئيس مجلس الدولة، بشأن النزاع القائم بين محافظة الشرقية والهيئة القومية للإنتاج الحربي، بخصوص مدى استحقاق المحافظة لغرامة تأخير عن إقامة إسطبلات وحظائر مدرسة ديرب نجم الزراعية، ومدى أحقيّة الهيئة في صرف تعويض عن تنفيذ عملية تطوير وصيانة المدرسة الثانوية الزراعية بالزرقانيق، نتيجة تحرير سعر الصرف وفقاً لأحكام قانون تعويضات عقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة الصادر بالقانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧.

وحاصل الواقع- حسبما يبين من الأوراق- أنه بتاريخ ١٨/٥/٢٠١٣، تم إبرام بروتوكول تعاون بين محافظة الشرقية والهيئة القومية للإنتاج الحربي تلتزم بمقتضاه الهيئة بتنفيذ أعمال الصيانة والتطوير للمدارس الفنية، وعمل إسطبلات وحظائر للمدارس الزراعية بمحافظة الشرقية بقيمة تقديرية عشرين مليون جنيه، وتضمن البد الرابع من البروتوكول سداد ١٠٠% من إجمالي التكاليف التقديرية للمشروع كدفعة مقدمة فور التوقيع على البروتوكول شاملة الضريبة العامة على المبيعات، وتفيداً لهذا البروتوكول صدر أمر إسناد للهيئة لتنفيذ صيانة وتطوير مدارس القرى الصناعية المشتركة، والسلام الزراعية ببلبيس، وديرب نجم الزراعية، وعمل إسطبلات وحظائر مدرستي الزقازيق الزراعية، وديرب نجم الزراعية، وتضمن أمر الإسناد أن مدة التنفيذ ثلاثة أشهر من تاريخ تسلم الموقع والدفع بالمدفوعة، وي تاريخ ١٩/٦/٢٠١٦ صدر أمر إسناد للهيئة لتنفيذ عملية تطوير وصيانة المدرسة الثانوية الزراعية بالزقازيق، وتضمننا أن مدة التنفيذ ثمانية أشهر من تاريخ تسلم الموقع، ولدى مخاطبة المحافظة للهيئة بأن قيمة الأعمال المنفذة مبلغ مقداره (٤٦١١,٤٦) جنيهًا، وأن المبلغ المتبقى من قيمة الدفعية المقدمة مقداره (٥٤٥,٧٩٦٢٣٨٩٧) جنيهًا، بالإضافة إلى غرامات



تابع الفتوى ملف رقم: ٤٨٥٨/٢/٣٢

(٢)

تأخير بمبلغ مقداره (٥٦٢١٦٣,٥٦) جنيهًا، وبناء عليه طلبت المحافظة من الهيئة أداء مبلغ مقداره (١٦٦٩٧٧٤٨,٥٥) جنيهًا، فإن الهيئة تمسكت بأنها قامت بتنفيذ الأعمال المسندة إليها في المواعيد المحددة دون تأخير، ومن ثم لا يحق للمحافظة فرض غرامات تأخير وفائد بنكية، وأنها اعتذر عن عمل إسطبلات وحظائر لمدرسة الزقازيق الزراعية لعدم جاهزية الموقع للإنشاء، كما أنها اعتذر عن عمل إسطبلات وحظائر لمدرسة ديرب نجم الزراعية لتغيير الموقع أكثر من مرة وعدم الإفادة بمطابقة الجسات التي تم إجراؤها بالنسبة إلى آخر موقع تم تحديده، وأن الهيئة يحق لها الحصول على تعويض عن عملية تطوير وصيانة مدرسة الثانوية الزراعية بالزقازيق نتيجة تحرير سعر الصرف وفقاً لأحكام قانون تعويضات عقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة الصادر بالقانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧، وأنها قامت بخصم مبلغ مقداره (٩٥٠٧٠٠,٧٧) جنيه كتعويض وفقاً لأحكام هذا القانون، ومن ثم طلبت الهيئة من المحافظة قبول رد مبلغ مقداره (٨٨٩٢٠٠٠) جنيه قيمة المتبقى من مبلغ الدفعه المقيدة، في حين ارتأت المحافظة أن ثمة تأخيرًا من الهيئة في تنفيذ إسطبلات وحظائر مدرسة ديرب نجم الزراعية خلال الفترة من تسلمهما الموقع في ٢٠١٧/١/١٧ حتى فسخ العقد، ومن ثم يحق لها تطبيق أحكام المادة (٨٤) من اللائحة التنفيذية لقانون تنظيم المناقصات والمزايدات الصادرة بقرار وزير المالية رقم (١٣٦٧) لسنة ١٩٩٨، وبتاريخ ٢٠١٣/٣/١٢ تم تحرير محضر اتفاق بين المحافظة والهيئة متضمناً فسخ البروتوكول الموقع في ٢٠١٨/١٠/١٢ بالنسبة إلى الأعمال التي لم يتم تنفيذها رضائياً، وتضمن البند الثالث من محضر الاتفاق التزام الهيئة برد مبلغ مقداره (٨٨٩٢٠٠٠) جنيه، وتضمن البند الرابع منه النص على عرض طلب الهيئة بالإعفاء من غرامة التأخير وطلب التعويض على مجلس الدولة والالتزام بما ينتهي إليه الرأي في هذا الشأن، وقد عُرض النزاع على الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع بجلستها المعقودة في ١١ من ديسمبر عام ٢٠١٩، فانتهت إلى تكليف طرفى النزاع بتشكيل لجنة فنية محاسبية، برئاسة أحد المرافقين الماليين بالديربي المالية بمحافظة الشرقية، ويمثل فيها طرفاً المخصص لإقامة إسطبلات وحظائر مدرسة ديرب نجم الزراعية، تحديد تاريخ تسلم الهيئة القومية للإنتاج الحربي هذا الموقع، وبيان ما إذا كان قد تم تسليميه خاليًا من العوائق، وما إذا كان ثمة تأخير في تنفيذ إقامة إسطبلات وحظائر المدرسة المذكورة من تاريخ تسلم الموقع خاليًا من العوائق، وما إذا كانت أسباب التأخير راجعة إلى محافظة الشرقية أم إلى الهيئة القومية للإنتاج الحربي، وتحديد مدد التأخير التي ترجع أسبابها إلى الهيئة إن وجدت، وتحديد قيمة غرامة التأخير عن تلك المدد، وللجنة إبداء ما تراه من ملاحظات على أن تودع تقريرها مرفقًا به محاضر أعمالها وجميع الأوراق التي بُثت عليها نتيجة هذا التقرير لدى الجهة عارضة النزاع التي تلتزم بتقديمه إلى الجمعية العمومية قبل انعقاد جلسة ٢٠٢٠/٣/١١، وتفيداً لذلك صدر قرار محافظ الشرقية رقم (١٧٧٢) لسنة ٢٠٢٠ بتشكيل اللجنة المشار إليها، وقد باشرت اللجنة مهمتها، وأودعت تقريرها النهائي، وإزاء ذلك عُرض النزاع على الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع.



٢٠٢٠/٣/١١



تابع الفتوى ملف رقم: ٤٨٥٨/٢/٣٢

(٣)

ونفيد بأن النزاع عرض على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجلستها المعقودة فى ١١ من يوليو سنة ٢٠٢٠ الموافق ٢٠ من شهر ذى القعدة سنة ١٤٤١هـ، فتبين لها أن المادة (١٤٧) من القانون المدنى تنص على أن : "١- العقد شريعة المتعاقدين، فلا يجوز نقضه ولا تعديله إلا باتفاق الطرفين، أو للأسباب التي يقرها القانون...، وأن المادة (١٤٨) منه تنص على أن: "١- يجب تنفيذ العقد طبقاً لما اشتمل عليه وبطريقة تتفق مع ما يوجبه حسن النية...، وأن المادة (٢٢) من قانون تنظيم المناقصات والمزايدات الصادر بالقانون رقم (٨٩) لسنة ١٩٩٨ - قبل إلغائه والعمل بأحكام القانون رقم ١٨٢ لسنة ٢٠١٨ بشأن إصدار قانون تنظيم التعاقدات التي تبرمها الجهات العامة - تنص على أنه: "إذا تأخر المتعاقد في تنفيذ العقد عن الميعاد المحدد له، جاز للسلطة المختصة لدواعي المصلحة العامة إعطاء المتعاقد مهلة إضافية لإنفاذ التغريم، على أن توقع عليه غرامة عن مدة التأخير طبقاً للأسس وبالنسبة وفي الحدود التي تبينها اللائحة التنفيذية بحيث لا يجاوز مجموع الغرامات (٣٪) من قيمة العقد بالنسبة لشراء المنقولات وتلقى الخدمات والدراسات الاستشارية والأعمال الفنية، و(١٠٪) بالنسبة لمقاولات الأعمال والنقل. وتوقع الغرامة بمجرد حصول التأخير دون حاجة إلى تبنته أو إنذار أو اتخاذ أي إجراء آخر. ويفنى المتعاقد من الغرامة، بعد أخذ رأى إدارة الفتوى المختصة بمجلس الدولة، إذا ثبت أن التأخير لأسباب خارجة عن إرانته، وللسلطة المختصة - عدا هذه الحالة - بعد أخذ رأى الإدارة المشار إليها إعفاء المتعاقد من الغرامة إذا لم ينتفع عن التأخير ضرر...، وأن المادة (٣٨) منه - المعدلة بموجب القانون رقم (٤٨) لسنة ٢٠١٤ - تنص على أن: "يجوز للجهات التي تسرى عليها أحكام هذا القانون التعاقد فيما بينها بطريق الانفاق المباشر، كما يجوز أن تتوارد عن بعضها في مباشرة إجراءات التعاقد في مهمة معينة وفقاً للقواعد المعمول بها في الجهة طالبة التعاقد..."، كما تبين لها أنه قد صدر القانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧ بشأن إصدار قانون تعويضات عقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة، وقد نص في المادة الأولى من مواد إصداره على أن: "تسرى أحكام هذا القانون على العقود المبرمة في المادة (١) من القانون المرافق والتي تأثرت بالقرارات الاقتصادية الصادرة في الفترة من ٢٠١٦/٣/١ وحتى ٢٠١٦/١٢/٣١، كما نصت المادة (١) من القانون المشار إليه على أن: تنشأ لجنة تسمى "اللجنة العليا للتعويضات"، يكون مقرها وزارة الإسكان والمرافق والمجتمعات العمرانية، تختص بتحديد أسس وضوابط ونسب التعويضات عن الأضرار الناشئة عن القرارات الاقتصادية الصادرة في الفترة من ٢٠١٦/٣/١ حتى ٢٠١٦/١٢/٣١ والتي ترتب عليها الإخلال بالتوازن المالي لعقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة السارية خلال تلك الفترة، والتي تكون الدولة أو أي من الشركات المملوكة لها أو أي من الأشخاص الاعتبارية العامة طرفاً فيها، وذلك عن الأعمال المنفذة بدءاً من ٢٠١٦/٣/١ حتى نهاية تنفيذ العقد، وذلك كلما مالم يكن هناك تأخير في التنفيذ لسبب يرجع إلى المتعاقد، ويقدم صاحب الشأن طلباً بصرف التعويض للجهة التي يحددها وزير الإسكان متضمناً ما يلزم لهذا الطلب من بيانات، بالإضافة إلى بيان ما تم صرفه من دفعات تحت الحساب ودفعات مقدمة وفرق أعمار وفقاً للمواد... (٢٢ مكرراً ١) من قانون تنظيم المناقصات والمزايدات الصادر بالقانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٩٨، وأن المادة



تابع الفتوى ملف رقم:

٤٨٥٨/٢/٣٢ (٤)

(٢) منه تنص على أن: "يصدر بتشكيل اللجنة المنصوص عليها في المادة (١) من هذا القانون قرار من رئيس مجلس الوزراء، برئاسة وزير الإسكان والمرافق والمجتمعات العمرانية، وعضوية كل من:...", وأن المادة (٤) منه تنص على أنه: "مع عدم الإخلال بأحكام المادة (١٤٧) من القانون المدني، يتولى مجلس الوزراء إقرار صرف التعويضات المشار إليها بناء على تقرير يرفع إليه من اللجنة العليا للتعويضات، وذلك بالنسبة للعقود التي أبرمتها الدولة أو أي من الشركات المملوكة لها أو أي من الأشخاص الاعتبارية العامة عن الأعمال المنفذة في الفترة المشار إليها في المادة (١) من هذا القانون"، كما أن المادة (٨٣) من اللائحة التنفيذية لقانون تنظيم المناقصات والمزايدات الصادرة بقرار وزير المالية رقم (١٣٦٧) لسنة ١٩٩٨ قبل إلغائها بقرار وزير المالية رقم (٦٩٢) لسنة ٢٠١٩ بشأن إصدار اللائحة التنفيذية لقانون تنظيم التعاقدات التي تبرمها الجهات العامة الصادر بالقانون رقم ١٨٢ لسنة ٢٠١٨ تنص على أن: "يلزم المقاول بإنتهاء الأعمال موضوع التعاقد بحيث تكون صالحة تماماً للتسليم المؤقت في المواعيد المحددة، فإذا تأخر جاز للسلطة المختصة إذا اقتضت المصلحة العامة إعطاؤه مهلة إضافية لإتمام التنفيذ، على أن توقع عليه غرامة تأخير اعتباراً من بداية هذه المهلة وإلى أن يتم التسليم الابتدائي وذلك بواقع (١١%) عن كل أسبوع أو جزء منه بحيث لا يجاوز مجموع الغرامة (١٠%) من قيمة العقد. وتحسب الغرامة من قيمة ختامي العملية جميعها إذا رأت الجهة الإدارية أن الجزء المتأخر يمنع الانتفاع بما تم من العمل بطريق مباشر أو غير مباشر على الوجه الأكمل في المواعيد المحددة، أما إذا رأت الجهة أن الجزء المتأخر لا يسبب شيئاً من ذلك، فيكون حساب الغرامة بالنسبة والأوضاع السابقة من قيمة الأعمال المتأخرة فقط. وتوقع الغرامة بمجرد حصول التأخير دون حاجة إلى تنبيه أو إنذار أو اتخاذ أي إجراء آخر، وبعفي المتعاقد من الغرامة بعد أخذ رأي إدارة الفتوى المختصة بمجلس الدولة إذا ثبت أن التأخير لأسباب خارجة عن إرادته، وللسلطة المختصة- في غير هذه الحالة- بعد أخذ رأي الإدارة المشار إليها إفقاء المتعاقد من الغرامة إذا لم ينتج عن التأخير ضرر...".

واستنثهرت الجمعية العمومية مما تقدم - وعلى ما استقر عليه إفتاؤها- أن ما نص عليه المشرع في المادتين ١٤٧ و ١٤٨ من القانون المدني يعد أصلاً من أصول القانون ينطبق في العقود المدنية والعقود الإدارية على حد سواء. فهذا الصنفان من العقود سواء في أن العقد شريعة المتعاقدين، فلا يجوز نقضه ولا تعديله إلا باتفاق الطرفين أو للأسباب التي يقرها القانون، وأن تنفيذه يجب أن يكون طبقاً لما اشتمل عليه وبطريقة تتفق مع ما يوجبه حسن النية، وأن المشرع في قانون تنظيم المناقصات والمزايدات ولائحته التنفيذية المشار إليها أجاز في المادة (٣٨) منه للجهات التي تسري عليها أحكامه، ومن بينها الجهات العامة خدمية كانت أم اقتصادية، التعاقد فيما بينها بطريق الاتفاق المباشر، وأوجب على المتعاقد مع الجهة الإدارية تنفيذ الأعمال موضوع التعاقد في الموعد المحدد لذلك، ضمناً لحسن سير المرفق العام بانتظام واطراد، وأجاز للسلطة المختصة بهذه الجهة، إذا ترخي المتعاقد معها في التنفيذ منحه مهلة إضافية لإتمامه، متى اقتضت المصلحة العامة ذلك، على أن توقع عليه غرامة عن مدة التأخير





تابع الفتوى ملف رقم: ٤٨٥٨/٢/٣٢

(٥)

طبقاً للأسس والنسب وفي الحدود التي بينتها اللائحة التنفيذية، وعلى ذلك فإن مساطر تقييم غرامات التأخير على المتعاقدين هو تراخيه في تنفيذ الأعمال، محل العقد عن المواعيد المتفق عليها لأسباب غير خارجة عن إرادته. كما استعرضت الجمعية العمومية سابقاً إفانها بأن المشرع أنشأ بموجب قانون تعويضات عقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة الصادر بالقانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧ اللجنة العليا للتعويضات، وأسند إليها الاختصاص بتحديد أسس، وضوابط، ونسب التعويضات عن الأضرار الناشئة عن القرارات الاقتصادية الصادرة خلال الفترة من ٢٠١٦/٣/١ حتى ٢٠١٦/١٢/٣١، والتي ترتب عليها الإخلال بالتوازن المالي لعقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة السارية خلال تلك الفترة، والتي تكون الدولة، أو أي من الشركات المملوكة لها، أو أي من الأشخاص الاعتبارية العامة، طرفاً فيها، وذلك عن الأعمال المتفق عليها من ٢٠١٦/٣/١ حتى نهاية تنفيذ هذه العقود، على أن يعرض رئيس اللجنة على مجلس الوزراء تقريراً بالأسس، والضوابط، ونسب التعويضات زيادة، أو نقصاً، والمدة اللازمة لصرف هذه التعويضات لاعتمادها، وإصدار التعليمات اللازمة للعمل بها في الجهات المخاطبة بأحكام هذا القانون، وقد أُسند المشرع بموجب المادة (٤) من هذا القانون إلى مجلس الوزراء الاختصاص بإقرار صرف التعويضات المشار إليها، بناءً على تقرير يُرفع إليه من اللجنة، وذلك بالنسبة للعقود آنفة التكرر عن الأعمال المتفق عليها من ٢٠١٦/٣/١ حتى نهاية تنفيذ هذه العقود، على أن يعقد لمجلس الوزراء إعمالاً لأحكام قانون تعويضات عقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة المشار إليه.

وت Tingible على ما تقدم، ولما كان ثابت من مطالعة تقرير اللجنة المشكلة تنفيذاً لتکلیف الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجلستها المعقودة في ٢٠١٩/١٢/١١، وما ورد به من أن محضر تسليم الموقع المخصص لإقامة إسطبلات وحظائر مدرسة ديرب نجم الزراعية المؤرخ ٢٠١٧/١/١٧ ثابت به أنه خال من العوائق وجاهر للبدء في التنفيذ، وأنه يوجد تأخير لمدة أكثر من عشرة أشهر، كما لم تتضمن الأوراق ثمة محاضر مشتركة بين المحافظة والهيئة المعروض ضدتها النزاع الماثل تقييد بتغيير أماكن الجلسات للموقع أو أن التأخير كان من قبل المحافظة، وهو ما لم يقدم ممثلاً الهيئة المعروض ضدتها النزاع في اللجنة المشار إليها من الأوراق والدلائل ما يدحضه رغم حضوره أعمال اللجنة المذكورة وإبداء اعتراضه دون تقديم مستندات تعضده، ومن ثم تكون الهيئة المشار إليها قد سلمت الموقع حالياً من العوائق في ٢٠١٧/١/١٧، إلا أنها اعتذر عن تنفيذ العملية بعد ذلك - حسبيما تلاقت عليه إرادة الطرفين في الاتفاق المبرم بينهما بتاريخ ٢٠١٨/٣/١٢ - وهو ما يستوجب استحقاق غرامة تأخير على الهيئة المعروض ضدتها النزاع الماثل بنسبة ١٠% من قيمة الأعمال بمبلغ مقداره (٤٠٩٦٢,٧٧) جنيهاً عن الفترة من التاريخ المقرر لتنفيذ الأعمال في ٢٠١٧/٤/١٧ حتى تاريخ الفسخ في ٢٠١٨/٣/١٢، وبناءً على ما تقدم فإن الهيئة المعروض ضدتها النزاع الماثل تضحي ملزمة بأداء قيمة غرامة التأخير بمبلغ مقداره (٤٠٩٦٢,٧٧) جنيهاً.





تابع الفتوى ملف رقم: ٤ / ٥٨/٢/٣٢

(٦)

أما عن مدى أحقيّة الهيئة القومية للإنتاج الحربي في خصم قيمة التعويض من مست بات المحافظة لدّها عن تنفيذ عملية تطوير وصيانة المدرسة الثانوية الزراعية بالزقازيق، نتيجة تحرير سعر الصرف وفقاً لأحكام قانون تعويضات عقود المقاولات والتوريدات والخدمات العامة الصادر بالقانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧ المasher إليه، فإن الأوراق قد خلت من قيام الهيئة باللجوء إلى اللجنة المنصوص عليها في القانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧ وتقرير اللجنة استحقاق مبلغ ٩٥٠٧٠٠,٧٧ جنيهًا وصدر قرار بذلك من مجلس الوزراء، ومن ثم يكون قيام الهيئة بخصم هذا المبلغ من مستحقات المحافظة غير قائم على سند القانون، ومن ثم يتبع على الهيئة رد إلى المحافظة، دون الإخلال بحق الهيئة في اللجوء إلى اللجنة المشكلة بالقانون رقم (٨٤) لسنة ٢٠١٧ المasher إليه للمطالبة بالتعويضات التي تراها حقّ لها.

لذلك

انتهت الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع إلى إلزام الهيئة القومية للإنتاج الحربي بأداء مبلغ مقداره (٤٠٩٠٦٢,٧٧) جنيهًا قيمة غرامة التأخير عن تنفيذ عملية إقامة إسطبلات وحظائر مدرسة ديرب نجم الزراعية إلى محافظة الشرقية، وكذا إلزامها برد مبلغ (٩٥٠٧٠٠,٧٧) جنيهًا الذي تم خصمها من مستحقات المحافظة، وذلك على النحو المبين بالأسباب.

والسلام عليك ورحمة الله وبركاته

تحرير في: ٢٠٢٠/٨/٢٤

رئيس

الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع



يسرى هاشم سليمان الشيخ
النائب الأول لرئيس مجلس الدولة

المستشار